

## 空気の人が街に出没！！

アーティスト・鈴木康広が神田・御茶ノ水・秋葉原を巡るなかで「余白」を感じた場所を「空気の庭」と名付けました。透明素材で人体をかたどった作品「空気の人」がそんな「空気の庭」（ワテラスコモンや淡路公園）に出没します。街の中でも「空気の人」と出会えるかもしれません。

# 「空気の人」

鈴木康広

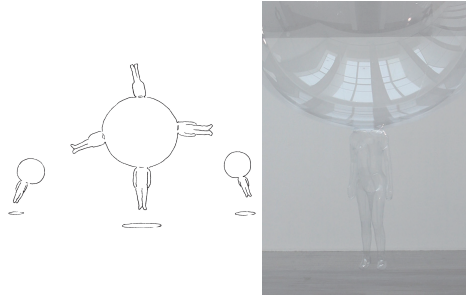
館内展示  
「気球の人」  
日時：10月9日(金)～11月3日(日・祝)  
月-土11:00-20:00 日・祝11:00-18:00  
場所：ワテラスコモン  
入場無料

昼外展示  
「大きな空気の人」  
日時：10月9日(金) 25日(日) 30日(金)  
9:00-19:00  
場所：淡路公園  
参加無料

## 「気球の人」

目には見えない「空気」の存在に気づく

「気球」とは、地球の表面を覆う大気をひっくり返したかたち。大気という巨大な頭をみんなで共有している「気球の人」がワテラスコモンの空間に浮かびます。



10月9日(金) - 11月3日(日・祝)

月-土 11:00-20:00

日・祝 11:00-18:00

会場：ワテラスコモン(館内展示)

入場無料

## 「大きな空気の人」

大きな空気の人が、出没!!

空気を人に見立てた透明の作品と共に芝生の上で昼寝をしてみませんか。10月30日(金)の夜にはライトアップされるかびあがる、大きな空気の人をご観頂けます。



＜大きな空気の人＞ 撮影：木島真三 画像提供：金沢21世紀美術館

10月9日(金) 25日(日) 30日(金)

時間 9:00-19:00

お昼寝 12:30-(イベント)

会場：淡路公園(昼外展示)

入場無料



撮影：青木遥香

## 鈴木康広 (アーティスト)

1979年静岡県浜松市生まれ。  
2001年東京造形大学デザイン学科卒。  
日常の見慣れた事象を独自の「見立て」によって捉え直す作品を制作。  
2010年、瀬戸内国際芸術祭にて全長11mの《ファスナーの船》を出展。  
2014年水戸芸術館 鈴木康広展「近所の地球」、金沢21世紀美術館 鈴木康広「見立て」の実験室を開催。  
武蔵野美術大学空間演出デザイン学科准教授、東京大学先端科学技術研究センター中邑研究室客員研究員。  
2014毎日デザイン賞受賞。  
作品集に『まばたきとはばたき』、『近所の地球』(青幻舎)。

### 同時開催

## ワテラスマルシェ

地域と地域、人と人の「交流」をテーマに開催しているワテラスマルシェ。旬なもの、ちょっと珍しいこだわりの逸品を携えて、全国の個性あふれる出店者さんがワテラスに大集合！原則第2金曜日、第4日曜日の月2回の開催です。



2015年10月9日(金) 11:00-19:00

25日(日) 10:00-17:00

会場：ワテラス広場、淡路公園

入場無料

問い合わせ：ワテラスイベント事務局

(aam-event@waterras.com)

## ワテラスキッズ

月に1度のお楽しみ！ワテラス広場が遊び道具いっぱいの子ども基地に変身します！あそびのプロ集団「NPO法人コドモ・ワカモノまちing」さんといっしょに、青空の下、元気に遊びましょう！



2015年10月25日(日) 13:00-16:00

会場：ワテラス広場、淡路公園

入場無料

問い合わせ：ワテラスイベント事務局

(aam-event@waterras.com)

## ワテラスウィンターイルミネーション

ワテラスに訪れる人を暖かく包み込み、出迎えるような、シャンパンゴールドを基調にした上品な灯りが周辺環境と調和し、上質なイルミネーションを演出します。



2015年10月30日(金)-2016年2月14日(日)

17:00~23:00

会場：ワテラス広場

入場無料

問い合わせ：ワテラスイベント事務局

(aam-event@waterras.com)

東京・神田の都市空間を舞台に、地域と文化の未来を試行するアートプロジェクト

## TRANS ARTS TOKYO 2015 ~むすんで、ひらいて、かんだ、~

今年で4回目となる、都市の様々な空間を活用したクロスジャンルなアートプロジェクト「TRANS ARTS TOKYO」。

今年も、これまで通り、東京神田の旧東京電機大学跡地を拠点としつつ、より街に広がりコミュニティに根ざす様々なプロジェクトを進めています。



開催期間：2015年10月9日(金) - 11月3日(火・祝)

会場：旧東京電機大学跡地(東京都千代田区神田錦町2-2)、五十通り、一八通り、NPC 神田小川町パーキング、ワテラス、アーツ千代田3331、カフェ&和酒N3331

- 主催：TRANS ARTS TOKYO 2015 実行委員会
- 事務局：一般社団法人非営利芸術活動団体コマンドN
- 協賛：住友商事株式会社、安田不動産株式会社、新日鉄興和不動産株式会社
- 協力：一般社団法人淡路エリアマネジメント、日本パーキング株式会社、神田スポーツ店連絡協議会、東京クラフトビールマニア、神田一八エリア観光振興会、一般社団法人むらまろ結び、一般社団法人おもてなしランナー協会、マーチエキュート神田万世橋、株式会社 スノーピーク、アーツ千代田 3331
- 後援：千代田区、千代田区観光協会



## ワテラス

〒101-0063 東京都千代田区神田淡路町2-101

### 電車でのアクセス

JR 御茶ノ水駅 聖橋口 徒歩5分

地下鉄千代田線 新御茶ノ水駅 B2出口 徒歩5分

地下鉄丸の内線 淡路町駅 A5出口 徒歩5分

都営新宿線 小川町駅 A5出口 徒歩5分



お問い合わせ：

一般社団法人非営利芸術活動団体コマンドN

〒101-0054 東京都千代田区神田錦町2-1

03-3518-9101

info@commandn.net

各イベント、展示の最新情報・詳細はTAT公式ホームページをご覧ください。

<http://www.kanda-tat.com/>